

RECREATIONAL SCHEDULE

LEISURE GUIDE



Your Elected Officials

Now in its 351st spring, Lachine is proud to deliver programming that meets your needs.

Let's celebrate our green spaces. Lachine now boasts over 40 municipal parks, including 4 km of parks along the shores of Lake Saint Louis. And our parks continue to grow: Parc Pominville opened in 2018 and we have new urban furniture going up along the lakeshore this year.

Let's celebrate our history. Maison Le Ber-Le Moyne and its Dépendance, Maison du Brasseur, L'Entrepôt, and the Fur Trade at Lachine National Historic Site are lasting reminders of our past, our identity, and the strength of our community.

Let's celebrate our people. Faced with our famous rapids, early Lachiners had to be highly skilled on the water—a tradition that carries on to this day. Our shores are home to some of the area's biggest canoe, rowing, and sailing clubs. Whether for sports, recreation, or culture, there are plenty of opportunities to get out and meet people.

Let's celebrate our organizations. Along with the many activities presented in this Info Loisirs, nearly a hundred different community groups will help keep Lachiners active and entertained over the summer season. We're lucky to have so many people involved in making Lachine such a wonderful place to live.

Along with my council colleagues and everyone at the Arrondissement de Lachine, I'd like to wish you a summer full of great folks and good fun.

Thya Co

Maja Vodanovic

Mayor of the Borough of Lachine



Maja Vodanovic Mairesse d'arrondissement 514 634-3471, poste 501

Follow us!

Twitter

Facebook f

Instagram 0

Information: lachine.ca

The Arrondissement de
Lachine Council invites
you to make the most
of all the activities
on offer in Lachine.



Michèle Flannery Borough Councillor Fort-Rolland District 514-634-3471, ext. 205



Julie-Pascale Provost Borough Councillor Canal District 514-634-3471, ext. 824



Younes Boukala Borough Councillor J.-Émery-Provost District 514-634-3471, ext. 280



Micheline Rouleau City Councillor 514-634-3471, ext. 823

The information contained in this guide is, to the best of our knowledge, accurate and up-to-date as of March 15, 2019. However, Lachine Borough is not responsible for any errors in the list of activities, their classification, contact information, schedules, or rates.

CLICKING
ON THE TITLE
ON THE PAGE OF
OF THE PAGE OF
INTEREST TO YOU WILL
GET YOU
DIRECTLY THERE.





Accès Lachine Card

You'll need an Accès Lachine card to sign up for swimming classes or borrow books. It is free and good for two years. You can get it at one of the Borough's two libraries (photo ID and proof of residence required).



Accès Montréal Card

Get 10% off tickets for shows and movies at L'Entrepôt. Available at Bureau du citoyen for \$8 (photo and proof of residence required). Good for one year. Photo for card: \$2.50



RECREATIONAL SCHEDULE



- 6 Summer celebrations
- 10 Museums
- 12 Libraries
- 14 Exhibitions
- 15 Boating
- 16 Pools
- Parks animation and activities
- 20 Leisure and Universal Accessibility
- Day camps and Specialized day camps
- Youth activities
- Adult activities
- 25 Other events
- Borough's map and municipal addresses
- Outdoor recreational facilities

Summer celebrations





rationale autébec

June 24

Parc de la Marina d'escale

1 pm. to 5 p.m. Family Day with the La Magie de l'alchimie, tome 2 show, face painting, inflatable games, street performers

Parc Saint-Louis
9 p.m. Les Trois Accords

Hear songs from the band's new album along with their greatest hits! Rock solid and fun for everyone. You'll be glad you came!



June 24 at 9 p.m., at parc Saint-Louis. Photo: ENO

営RESPECTABLES



July 1, at 8:30 p.m. at parc de la Marina d'escale

Canada Day

7:30 p.m. Children's show:

Kattam et ses tam-tams

8:30 p.m. The Respectables*

The Respectables* 25 years of rock 'n roll! Come out for a night of classic hits. These guys know how to put on a show!

10 p.m. Fireworks

Rain or shine!

The Trois Accords show will be at Parc Saint-Louis, rain or shine. If it rains, shows at Parc de la Marina d'escale marked with an asterisk (*) will move to l'Entrepôt, same day, same time.

or 514 634-3471,ext. 302 et 828

Festival de musique classique de Lachine

July 4 to 21, Concerts Lachine presents a free concert series at l'Entrepôt, Saints-Anges Church and Sisters of Saint Anne Chapel.

Festival de théâtre de rue de Lachine

Evenings, August 22 to 24

Creativity, culture, and imagination come together in a terrific all-ages festival. At parc Saint-Louis along Boulevard Saint-Joseph. theatrederue.ca





Evenings, August 22 to 24

Concerts at parc de la Marina d'escale

Every two Wednesdays at 7:30 p.m.

July 17 Clay and friends

A brilliant mix of hip-hop, soul, funk, jazz, and reggae, with words that could only have been born in Montréal. This concert is presented by Campbell Concerts.

July 31 Jorane Labrie*

Spend an otherworldly evening with this singer-songwriter and her folk songs.

August 14 Ramon Chicharron*

The winner of the 2018 Diversity in Music Award bring you their artful blend of cumbia and champeta.

August 28 Les Chiens de Ruelles*

Influenced by Nirvana, this band is ready to rock and wants you to rock with them.

Fêtes de Lachine

August 22 to 25

There's something for everyone during Lachine Days: concerts, shows, activities, and games for the whole family.

Au programme : spectacles, animations, jeux et activités pour toute la famille.

Lachine Centre d'hébergement Festivities

August 24, noon: Corn on the Cob Feast Concert at 2 p.m. –Les Requins - 50s-60s music

Parc LaSalle Festivities

August 22 to 25 - Softball Tournament

Teen Party at Parc LaSalle

August 24 – Team challenges on the theme of urban disciplines

Parc LaSalle Family Day

August 25 - Italian lunch, face painting, inflatable games, performances by Lachine kids and teens, including:

2 p.m. kids show -Tadam with Fredo le magicien 3:30 p.m. Cirque nez à nez show Let's get the party started.



Ramon Chicharron, August 14, at 19:30 p.m. at Marina d'escale Park

6



Summer is for kids, too!

La Magie de l'alchimie, tome 2 During Saint-Jean-Baptiste Day, June 24, at the parc de la Marina d'escale at 2 p.m.

Yannick Bergeron, the mind behind the science experiments featured in *Les Débrouillards*, presents a whole new series of experiments that will blow your mind!

Kattam et ses tam-tams

During Canada Day, July 1, at parc de la Marina d'escale at 7:30 p.m.

Kattam and his monkey Takoum will take you on a trip to Africa, India, and the Middle East through song and dance.

Cache-cache

A show from Théâtre La Roulotte

July 10, 7 p.m. at parc de la Marina d'escale

Edmond, Violette, and Jimmy Jim attempt the impossible: turn their catastrophic show into a big hit. It's a big task, but they have some help: a little girl named Coco, who appeared out of thin air.

Tadam de Fredo le magicien

During Fêtes de Lachine

August 25, at 2 p.m. at parc LaSalle

If you've seen Fredo the magician on TVA and Yoopa, you know how amazing his tricks are.

Come and experience the magic live! You'll be blown away.

Cirque Nez à nez

August 25, 3:30 p.m. at parc LaSalle

Odette and René the big-hearted clown are joyful jugglers and tight-rope walkers, lovers of games and pranks. They'll bring out the kid in you!



















Outdoor Movie Theatre

The outdoor movie series goes on tour this summer to a variety of locations throughout Lachine.

Tuesdays around 8:30 p.m.

Astérix, le secret de la potion magique

June 27, at the town square on Rue Notre-Dame at the corner of 11e Avenue

Le film Lego 2

July 4, parc Carignan

Normand du nord 2 : les clés du royaume

July 11, at the town square on Rue Notre-Dame at the corner of 11° Avenue

Les abominables petits-pieds

July 25, at the town square on Rue Notre-Dame at the corner of 11° Avenue

Les As de la jungle

August 3, parc Michel-Ménard

Le parc des merveilles

August 8, parc Kirkland

Pokémon Détective Pikachu

August 15, at the town square on Rue Notre-Dame at the corner of 11^e Avenue

Bring your chairs and blankets!

In case of rain, the screening and shows will be cancelled. Info: 311 or 514-634-3471 ext. 302 or 828



For the fourth year in a row, Lachine is teaming up with the Public Pianos Program Launched in Montréal in 2012. You can play away from June 15 to September 29. Play on!





1 chemin du Musée • 514 634-3478 museedelachine@ville.montreal.qc.ca museedelachine.com

Exhibitions

Le coeur à l'ouvrage

April 25 - November 24

What do a sewing kit, a stethoscope, and lead letters have in common? This exhibition brings together nearly a hundred objects and documents that bear witness to the many skills and trades practiced by the Sisters of Saint Anne. Explore a forgotten chapter of Lachine's history and learn how sewing, printing, and nursing were revolutionized over the course of the 20th century.



Hours for 2019 :

April 24 — November 24, Wednesdays to Sundays June 25 — September 1, Tuesdays to Sundays Noon to 5 p.m.

Free admission/Pay parking

f

Cent fois sur le métier

Try your hand at an old-fashioned trade Come and meet artisans who keep the skills of the past alive. They're here all summer! From 1 p.m. to 4 p.m.

May 26: Ash weaving and blacksmithing
July 7: First Nations skills and cooperage
July 21: Book binding and calligraphy
July 28: Weaving and embroidery

Maison Le Ber-Le Moyne House, a site, a dream...

April 24 - November 24

A magnificent example of 17th century French architecture, Maison Ber-Le Moyne is a designated historical site. Inside, you'll find over 400 historical and archaeological artefacts illustrating the life of its occupants throughout the centuries.

Maison Le Ber-Le Moyne turns 350

July 13 starting at 1:30 p.m.

Actor Sylvain Massé will bring famous French merchant Charles Le Moyne back to life for the occasion. The Terra Nova ensemble will also be there to take you back in time, with music from the 16th and 17th centuries played on period instruments.

Mois de l'archéologie

August 4, 11 and 18, 2 p.m. to 4 p.m.: Simulated outdoor archeology digs. For children 6–12.

August 17 at 2 p.m.: Stone-carving workshop. Instructor: Frédéric Hottin, Musée d'archéologie de Roussillon

Limited places. For 12 yrs+ Reservation: 514 634-3478



Musée plein air de Lachine

With its collection of 50 works, Lachine's open-air museum is one of Canada's largest contemporary sculpture gardens.

Guided tours for everybody: September 7 and 14 at 2 p.m. (cancelled if it rains)

Guided tours for groups of 10 or more. Must be booked in advance.



Sculptures by Michel Goulet, Détour le grand jardin

Storytime picnic

June 15 and July 20, noon

Set out on a captivating storytime journey inspired by the history of Maison Le Ber-Le Moyne and the world of old trades, with a Lachine librarian as your guide. Bring your lunch and your blanket! **Age 4+.**

Heritage Sites



Photo: Parcs Canad

The Fur Trade at Lachine National Historic Site

This warehouse for storing furs is one of the last vestiges of the voyageurs' west-ward journeys in the 18th and 19th cen-turies. Tour the building and discover the many secrets of Canada's fur trade. Club Parka and Xplorateurs activity books are available for children.

A fascinating visit for children and adults! For more information: 1255 boulevard Saint-Joseph

pc.gc.ca/fourrure • 514 637-7433

Lachine Canal National Historic Site

Lachine Canal has been on the move since 1825. These days, the historic site gives you plenty of ways to learn about its rich history and enjoy your favourite outdoor pursuits. Travel through the five locks in a kayak or pleasure boat like the shipping barges of yore to see a different side of the city. Or appreciate the canal from the shore along its 14.5-km trail—a fascinating path dotted with iconic industrial buildings and green spaces perfect for bikers, walkers, joggers, and visitors of all kinds.

Information: pc.gc.ca/canalachine 514 283-6054



Free access and registration for all Montréal residents.

Saint-Pierre: 514 634-3471, ext. 826

Saul-Bellow: 514 872-5082

Free activities for adults and children.

Film presentations, shows, training and talksare all part of the program at Lachine's libraries. All activities are free. Registration required at the loans counter or over the phone except for activities marked "free admission."

Hours

Pamphlets listing the activities (for adults and kids) are available at Lachine's libraries and online.

Saul-Bellow Library

3100 rue Saint-Antoine

Hours

Monday to Thursday, 10 a.m. to 9 p.m. (June 25 to August 27, closed at 5 p.m. on Mondays) Fridays, Saturdays, and Sundays, 10 a.m. to 5 p.m.



Saint-Pierre Library 183 rue des Érables

00 2.00.00

Monday to Wednesday, 1 p.m. to 9 p.m.
Thursday through Saturday, 9 a.m. to 5 p.m.
Sunday, 12 p.m. to 5 p.m.

Wi Fi

Sunday, 12 p.m. to 5 p.m. (June 24 to Sept. 2, closed on Sundays)



- Take out books, comic books, CDs, DVDs, video games, magazines, musical instruments, board games and more
- Read newspapers at the library
- Rent an iPad or laptop computer for in-library use
- Computing and Internet terminals available





JUNE 1 – AUGUST 11: TD SUMMER READING CLUB

Children age 3–13 are invited to sign up for the TD Summer Reading Club. Registration is free and starts on Saturday, June 1, at either Lachine library. Each child will receive a notebook to record their reading journey.

KINDERGARTEN AND DAY CAMP ACTIVITIES

Bring your group of kids to the library and enjoy the air conditioning! We offer activ-ities geared towards various age groups. Book your trip to the library with our youth librarian, Sueanne O'Hanley, at 514-872-2787 or sueanne.ohanley@ville.montreal.gc.ca.

LIBRARIES IN THE COMMUNITY

LA BIBLI-AU-PARC

From July 5 to August 16, the library heads out to a park near you, from 10 a.m. to 11:30 a.m. Families, daycares, and day camps are welcome!

Parc Michel-Ménard - Friday July 5 and Thursday August 15

Parc LaSalle - every Tuesdays from July 9 to August 13

Parc Brewster - Friday July 12

Parc Francis-Daoust - Friday July 19

Parc Dixie - Friday July 26

Parc Monk - Friday August 2

Parc Curé-Provost - Friday August 9

Parc Kirkland - Friday August 16



The reading tents are back! A initiative of Table de concertation petite enfance de Dorval-Lachine, young children (0–6 yrs) are invited to read in the shade in Lachine Park. Reading hosts will be onsite to suggest stories for your little ones.

Thursdays at 10 a.m., with the following schedule:

Parc LaSalle - July 4 and August 8
Parc Kirkland - July 11 and August 1

Parc Albert-Gariépy - July 18

Parc Michel-Ménard - July 25









Free admission

More details: lachine.ca

Permanente Exhibition

Pour boire il faut vendre. **Advertising and Black Horse** Beer in the 20th Century.

Information: 514 634-3478

See Lachine Museum's permanent exhibition and discover the strategies used by Dawes Brewery to froth up sales of their famous Black Horse Beer.

blackhorse.museedelachine.com

Temporary Exhibitions

L'Entrepôt has both a concert hall and a terrific space for multicultural and multidisciplinary exhibitions.

Lumière!

Club Vision Photo de Lachine April 12 to May 19 Launch party, April 14 at noon



Avec le temps, Réjean Albert

Sculpteur à Lachine Yvon Longpré

July 12 to August 18 Launch party, July 12 at 6:30 p.m.





Plus que des barbeaux XIV

Programme Graffiti de l'arrondissement de Lachine May 24 to June 30 • launch party, May 24 at 5 p.m.



Batobus \$

A water taxi service that runs between parc Saint-Louis and parc René-Lévesque. The Batobus does not sail in rain or strong winds. For more information: 514-634-0646, ext. 414

- May 25 to June 24: Saturdays, Sundays, and statutory holidays, noon to 6:30 p.m.
- · June 27 to August 11: Thursdays to Sundays, 11:30 a.m. to 7 p.m.
- August 17 to August 25: Saturdays and Sundays, 11:30 a.m. to 6:30 p.m.
- · August 31 to October 7: Saturdays, Sundays, and statutory holidays, noon to 6 p.m.

Boarding

- Parc Saint-Louis, 34^e Avenue and Boulevard Saint-Joseph
- · At the entrance of parc René-Lévesque, Chemin des Iroquois and Chemin du Canal

2019 Schedule of Fares: One Way

- · Regular: \$2
- Children 0-5 years: Free

Public Docks

Two public docks are available free of charge for light watercraft such as kayaks and paddleboards:

- Parc Summerlea dock (53e Avenue/boul. Saint-Joseph)
- Dock beside the municipal parking lot (21e Avenue/boul. Saint-Joseph)

For light watercraft, personal watercraft, and boats, there is a public boat launch at the 34e Avenue wharf (corner of boul. Saint-Joseph).

No mooring or swimming. The Borough cannot be held responsible for any damage or injury arising from the use of these facilities.



A lovely 50 minute crossing between parc René-Lévesque in Lachine and De La Commune Park in Châteauguay.

LACHINE

Hours and boarding schedule: Lachine.ca



Catamaran, Dinghy, 🚺 and Windsurfing Rentals (16 yrs+)

École de voile de Lachine 3045 boulevard Saint-Joseph voilelachine.com, 514 634-4326

· May to September

Pools



PRIVATES POOLS

Western Lachine Recreation Centre inc.

June 15 to September 2 Membership required 4070 rue Victoria crlo-wlrc.ca 514 637-0703

Dixie Pool Association inc.

June 8 to September 2 Membership required 695 54e Avenue piscinedixiepool.com 514 637-6149

Parks animation and activities

POOL SCHEDULES

June 10 to 21 and August 24 to September 2 (off-season)

Parcs LaSalle and Kirkland

- Monday to Friday, 3 p.m. to 6:45 p.m.
- Saturdays and Sundays, noon to 6:45 p.m.

June 22 to August 23 (peak season)

Parc Michel-Ménard

• Daily from 11 a.m. to 7:45 p.m.

Parc Kirkland

- Mondays, Fridays, Saturdays, and Sundays, 11 a.m. to 7:45 p.m.
- · Tuesdays, Wednesdays, and Thursdays, 1 p.m. to 7:45 p.m.

Parc LaSalle

• Daily from 10 a.m. to 7:45 p.m.

WADING POOL SCHEDULES

June 22 to August 23 (peak season)

Parc Carignan

• Daily from 1 p.m. to 6:45 p.m.

Parc Michel-Ménard

• Daily from 11 a.m. to 6:45 p.m.

Parc LaSalle

• Daily from 10 a.m. to 6:45 p.m.

Free swim schedule may vary depending on the weather. Pool staff may ask for a valid Accès Lachine card and deny pool access to those without. To book a group, call 514-634-3471, ext. 820.

SPLASH PAD SCHEDULES

June 22 to August 23 (peak season)

Parcs Kirkland and LaSalle

• Daily from 9 a.m. to 8 p.m.

Parc de la Marina d'escale has also water jets during the summer.

National Drowning Prevention Week

July 13 to 20, our lifeguards will be hosting activities aimed at informing the public about potential swimming hazards.

COMPETITIVE SWIMMING

Dive into the world of swimming with Parc LaSalle's Introductory Competitive Swimming Club. You must know how to swim to join. Parents need to be actively involved; transportation to competitions is not included. Details at lachine.ca under Loisirs en ligne.



CHILD SAFETY IN AQUATIC FACILITIES

To enter a pool without an adult, children must be at least 8 years old and meet the minimal height requirement or pass a swimming test. They must also be familiar with the pool layout and obey all pool rules. An accompanying monitor (16 yrs+) may supervise a single child who can't swim and isn't wearing a life vest. In all other cases, the ratio is 1:6, mean-ing one monitor for every 6 children who are 5 years and younger and one monitor for every 15 children who are 6 years and older. Pool supervisors are authorized AT ALL TIMES to reduce the aforementioned ratio, tighten up rules, and require swimmers to wear life jackets.

Graffiti Program

The Graffiti Program takes a realistic view of the graffiti phenomenon. Known and respected graffiti artists lead workshops and events to build solid bridges with Lachine vouth.

Plus que des Barbeaux, a graffiti exhibition, runs May 24 to June 30. The launch party is on May 24 at 5 p.m. at L'Entrepôt. All are welcome.

A mural project along Rue Notre-Dame between 6e and 18e Avenue was also organized as part of the program.

Authorized Walls Workshop

Up-and-coming graffers can practice their craft starting in May on authorized walls mounted in parcs Carignan, Michel-Ménard, Kirkland, and LaSalle.

During the summer, street artists will be painting onsite and leading a number of activities. Graffiti workshops are also available by appointment.



Skate: Free workshops Wednesdays, June 22 to August 21,

6 p.m. to 8 p.m. Introductory and advanced workshops offered at parc LaSalle.

Skate party at the park!

July 7, August 4 and 24, 6 p.m. to 8 p.m. Entertainment and door prizes at parc LaSalle!

Murale Lachine Zoo au 279, boul. Saint-Joseph



Parks animation and activities

Activities and Park Monitors

Park staff at Parc Kirkland will organize games and activities for kids. Come play soccer, basketball, tennis, and more!

Park monitors will also be onsite at the following times.

Parcs Carignan, Dixie, Kirkland et LaSalle

April 23 to June 23/August 26 to October 14

Monday to Friday, 5 p.m. to 10:30 p.m. Saturdays and Sundays, 10:30 a.m. to 10:30 p.m.

June 24 to August 25

Monday to Friday, 3:30 p.m. to 10:30 p.m. Saturdays and Sundays, 10:30 a.m. to 10:30 p.m.

Parc Dalbé-Viau

April 15 until the beginning of October

Monday to Friday, 5 p.m. to 10:30 p.m. Saturdays and Sundays, 8:45 a.m. to 10:30 p.m.

The park buildings in those parks have public restrooms.

For more information: 514-634-3471, ext. 350



Eco-friendly fitness circuit

The new outdoor fitness trail at Parc Stoney Point has a series of scalable fitness circuits, so you can use natural and manmade structures for your workout. Learn how to plog and get in shape while you make a difference!

Free training sessions will be available. The dates will be announced at lachine.ca in late spring.

Free summer sports

Pickleball, basketball, tennis, baseball, football, ping-pong, volleyball—there are so many sports you can play in Lachine's parks! For some spots you'll need to book ahead, others are available on a first-come, first-serve basis during regular park hours. For more details, see the outdoor sports equipment table on page 29.

Outdoor Dance Floor

May 20 to August 17



Free dance nights and yoga!

- · Line dancing, Mondays, 7 p.m.
- · Country, Tuesdays, 7 p.m.
- Hip-hop, Wednesdays, 6:30 p.m.
- Zumba gold, Wednesdays, 7:30 p.m.
- Zumba, Thursdays, 7 p.m.
- Yoga, Saturdays, 9 a.m. (bring your own mat)

Set up for the summer on the banks of Lake Saint-Louis the outdoor dance floor is behind 3051 boul. Saint-Joseph. In case of rain, activities will be cancelled.

Urban Agriculture



Collective Gardening

For residents who'd like to garden as a group and share the fruits of their labours, Lachine has three collective gardens.

Du soleil Garden:

2270 rue Duff Court

For more info: 514-634-5055, ext. 222

Triangle fleuri Garden:

Rue Léo-Pétrin and Rue Ouellette For more info: 514-365-7000

Regroupement de Lachine Garden:

735 rue Notre-Dame

For more info: 514-634-7205



Community Gardens

Three community gardens are available from April to October for kitchen gardening and horticulture.

Remembrance Garden (210 plots)

Rue Remembrance and 32e Avenue

Cost: \$20

For more info: 514-634-3471, ext. 520

Réal-Gareau garden (30 plots)

Rue Sherbrooke and 4e Avenue

Cost: \$20

For more info: 514-634-3471, ext. 520

Wilfrid-Vincent Garden (30 plots)

Rue des Érables

For kids and seniors only

Fee, refundable at year's end:

\$1 per year

For more info: 514-366-0230





Leisure and Universal Accessibility



Your partner for health and wellbeing

Centre de loisirs de Lachine runs sports, cultural, and educational activities designed with you in mind.

Three different services are available:

- The Recreation Centre has a wealth of activities for people of all ages and interests of all kinds, with three different sessions each year.
- Club Déclic has low-cost drop-in activities for families.
- Phoenix Day Camp: sports, games, and outings for children age 5 to 12 during day camps.

Informations: info@centre-de-loisirs-lachine.com/centre-de-loisirs-lachine.com



Free activities for people with low incomes

Registration will be confidential: Wednesday May 22, 2019 from 3 p.m. to 8 p.m.

Albert-Gariépy community centre 800 rue Sherbrooke

Info: 438 504-2635 • info@centre-de-loisirs-lachine.com



Universal Accessibility

In 2011 the City of Montreal adopted a Municipal Universal Accessibility Policy in an ongoing effort to make Montreal a universally accessible city.

Here are some examples in Lachine:

- A number of our community buildings are accessible (see Borough map)
- An FM assistive listening system has been installed at L'Entrepôt so that hearing-impaired guests can hear shows presented at the venue.
- A universal access circuit has been installed in the Borough Meeting Room at City Hall so that all residents can attend

Borough Council meetings. This includes signage, an assistive stening system, access ramps, and accessible washrooms.



The City has tasked Altergo with coordinating Montreal's recreation support program.

Info: bit.ly/accesuniversel / altergo.ca

DAY CAMPS

ACTIVITY	AGE	SCHEDULE	SESSION	LOCATION	COST PER SESSION	INFORMATION	REGISTRATION			
Day Camp – Monday to Friday										
Day Camp (with daycare)	5-12*	7:30 a.m. to 6 p.m.	June 24	Parcs Carignan, Dixie,	\$130/wk +\$10 registration fee Non-res.: \$145/wk+ \$10 registration fee	Day Camp Phoenix de Lachine	Centre Albert-Gariépy, online or by phone at			
Day Camp (without daycare)	*5 year olds must be in school	9 a.m. to 4 p.m.	to August 30	Kirkland and LaSalle	\$80/wk + \$10 registration fee Non-res. : 95 \$/wk + \$10 registration fee	438 883-5833 centre-de-loisirs-lachine.com	438 504-2635			
ACTIVITY	AGE	SCHEDULE	SESSION	LOCATION	COST PER SESSION	INFORMATION	REGISTRATION			
Special Day Car	np – Monda	y to Friday								
Rowing	10-15	9 a.m. to 4 p.m.	June 24 to August 16	2801 boul. Saint-Joseph	\$200/wk	Lachine Rowing Club • 514 639-0006 info@avironlachine.ca • avironlachine.ca	By phone or online			
Ballet	5-14	9 a.m. to 4:30 p.m., with daycare 8 a.m. to 5:30 p.m.	July 2 to July 26	2901 boul Saint-Joseph	\$215/1 wk \$400/2 wk \$560/3 wk \$675/4 wk	Centre de loisirs de Lachine 438 504-2635 centre-de-loisirs-lachine.com	Centre Albert-Gariépy, online or by phone at 438 504-2635			
Canoe and kayak	5-16	10 a.m. to 3:30 p.m.	June 24 to August 16	2105 boul. Saint-Joseph	\$50/wk + membership card + daycare \$30/wk	Lachine Racing Canoe Club League 514 634-4402 • canoelachine.com	Online			
Gymnastics	5-12	7:30 a.m. to 5:30 p.m.	Starting June 25	50 12° Avenue	\$185-\$225 (trip or not)	Lachine Gymnitours Club 514 639-6510				
Soccer	6-13	9 a.m. to 4 p.m. Half day 9 am. to noon with daycare 7:30 a.m. to 5:30 p.m.	June 24 to July 26	École Dalbé-Viau	\$150/wk Half day : \$90/wk + \$30/wk for daycare	Club de soccer de Lachine SC 514-942-7189 bruno.routhe@lachinesc.com lachinesc.com/camp	Online			
Sailing	5-17	9 a.m. to 4 p.m., Daycare available (\$)	June 24 to August 23	3045 boul. Saint-Joseph	Sailing dinghy CAN1-2: \$260 saling 3-4 \$520 sailing CAN Catamaran \$315	École de voile de Lachine 514 634-4326 voilelachine.com	Online			

YOUTH ACTIVITIES

ACTIVITY	AGE	SCHEDULE	SESSION	LOCATION	COST PER SESSION	INFORMATION	REGISTRATION	
Track & Field	8 yrs.+	U10 - Tues/Sat U13 - Tues/Thurs	End April to August	U10- res.: \$75 Non-res.: \$85 U13- res.: \$80 Non-res.: \$100		Lachine track & Field Cluc Fred Arlen: 514 710-6009	Online	
	- 7.2	U16 - Tues/Thurs/Sat Elite - Mon/Wed/ Thurs/Sat	Mid-April to August		U16- res : \$125 Non-res.: \$145 Elite- \$165	athletismelachine@videotron.ca athletismelachine.ca		
Rowing	16-21	Saturday morning and weeknights	May to September	2801 boul. Saint-Joseph	\$125	Lachine Rowing Club 514 639-0006 info@avironlachine.ca avironlachine.ca	By phone, online or at the club	
Classical ballet for teens	14+	7:30 to 9 p.m.	June 10 to July 26	Maison du brasseur Varies		Centre de loisirs de Lachine 438 504-2635 centre-de-loisirs-lachine.com	In person at 800, rue Sherbrooke, by phone or online	
Baseball	5-18	weeknights and weekends	May to September	Parcs Carignan, LaSalle et Dalbé-Viau	\$75 to \$125	Ass. de baseball amateur de Lachine 514 634-3471, poste 313 baseballlachine.com	See their Web site	
Kayak and Racing Canoe (introduction)	8-14	Monday to Friday, 10 a.m. to 3:30 p.m.	June 25 to August 24	2105 boul.	Starting at \$50 + membership	Lachine Racing Canoe Club 514 634-4402	Online or onsite	
Kayak and Racing Canoe (competitive)	8+	Variable selon catégorie	May 14 to August 24	Saint-Joseph	Varies	canoelachine.com	See their Web site	
Hockey School (training and draft camp)	4-18	Variable	August 17-30	Pierre «Pete» Morin Arena	See their website	Lachine Hockey Association 514 634-2471 hockeylachine.com	Online	

YOUTH ACTIVITIES

ACTIVITY AGE SCHEDULE SESSION LOCATION COST PER SESSION INFORMATION REGISTRATION

Swimming Lessons Online Registration

- If the server is unavailable when you try to register, please try again later. If we cannot fix the problem quickly, we will suspend registration until the following day to give everyone a chance to register.
- The parent and child must have a valid Accès Lachine card.
- A \$12,82 fee (tax included) will be deducted from your refund should you withdraw.
- No refunds will be offered once an activity has started unless you have a doctor's note or a class is cancelled by the Borough.

You can also register in person at Bureau Accès Montréal (see page 26)



ADULT ACTIVITIES

ACTIVITY	SCHEDULE	SESSION	LOCATION	COST PER SESSION	INFORMATION	REGISTRATION	
AquaFit	Days to be confirmed noon to 12:30 p.m. and 6:50 p.m. to 7:40 p.m.	June 25 to August 10	Parc LaSalle	See Web site	Lachine Swim Club 514 307-3470 clubnatationlachine.com	Online, by email or phone	
Rowing	Saturday morning and weeknights	May to September	2801 boul. Saint-Joseph	\$175	Lachine Rowing Club info@avironlachine.ca 514 639-0006 • avironlachine.ca	By phone, online or onsite	
Bocce	Monday, 6:30 to 10 p.m.	May 13 to August 26	Parc LaSalle	\$3/game + membership (\$15)	Union des familles de Lachine Francine Jobin 514 639-1994	May 13, 6: 30 p.m. onsite	
Meditation	Wednesday, 10 a.m. to noon	Starting April 10	Centre Albert-Gariépy	Free	Centre multi-ressources de Lachine Caroline Demers 514 634-3658, ext. 204	Onsite or by phone	
Swimming Basics	Mon, Tues and Thurs., 6 to 6:55 p.m.	June 24 to July 18		Resident \$51.40	Arrondissement de Lachine	Online on <u>Loisirs Montréal</u> starting May 7 at 6 p.m.	
Natation: styles de nage	Monday, Tuesday and Thursday 6:55 to 7:45 p.m.	July 22 to August 15	Parc LaSalle	Non-resident \$113.19	lachine.ca, 311 ou 514 634-3471, ext. 820	See details for the online registration on page 23	
Petanque	Wednesdays, 6:45 p.m. to 10 p.m.	May 8 to August 28 Parc LaSalle		\$3/game + membership (\$15)	Union des familles de Lachine Denis Perras 514 634-4087	May 8 at 6:45 p.m., onsite	
Tai-chi	Friday 9 to 10 a.m.	Starting April 5	Centre Albert-Gariépy	Members : \$40/10 classes \$10/class Family-couples : \$25/class	Centre multi-ressources de Lachine Karine Joly 514 634-3658, ext. 200	Onsite or by phone	
Tennis	Varies	May to September	Tennis centre at parc LaSalle	Varies	514 634-3471, ext. 325, vers la mi-mai	To be confirmed	
Sailing (private class)	Varies	May to September	3045 boul. Saint-Joseph	Private lessons: :\$75/hr Group lessons: \$385	École de voile de Lachine 514 634-4326 voilelachine.com	By phone or onsite	

Other Events

EVENT	DATE	SCHEDULE	LOCATION	INFORMATION
Printemps culturel	April 1 to May 31	Schedule varies	Various Borough locations	311
Big Family Party	May 11	10 a.m. to 2 p.m.	Parc LaSalle	514 634-3658
Centre multi-ressources de Lachine's 18 th Annual Book Fair	May 24 and 25	Friday: 10 a.m. to 8 p.m. Saturday: 10 a.m. to 3 p.m.	Centre Albert-Gariépy	514 634-3658
686 Dorval/Lachine Squadron Annual Review	May 25	10 a.m.	Aréna Pierre Pete Morin	514 634-3888
Aviron Club Canal Challenge	May 26	8 a.m. to 5 p.m.	Lachine Locks (Chemin du Musée)	514 639-0006
Montréal Museums Day	May 26	9 a.m. to 6 p.m	All Lachine museums	311
Music at Saints-Anges	May 26, June 30, September 29	3 p.m.	Saints-Anges Church	311
Vintage Car Show	June 2	11 a.m. to 4 p.m.	Rue Notre-Dame between 7° and 16° Avenue	311
Lachine Cyclin' Tuesdays	June 4, 11, 18 and 25, July 2, 9, 23 and 30, August 6 and 13	6 p.m.	Parc LaSalle	514 634-3471, ext. 318
Dragonboat Festival	June 8	8 a.m. to 4 p.m.	Club de canoë de course de Lachine	514 634-4402
Lachine "Optimiste" Triathlon Challenge – Québec Games Regional Finals	June 16	8 a.m.	Parc LaSalle	514 367-6438
Canal Sundays	June 16 to August 4	11 a.m. to 4 p.m.	Promenade du Père Marquette	311
Lachine Youth Cycling Tournaments	June 22, July 7 and August 18	8 a.m. to noon	Dalbé-Viau Outdoor Track	514 639-6812
2019 Street Games: Cosom Hockey, Basketball, and Soccer Preliminaries	June 27	11 a.m. to 10 p.m.	Parc Dalbé-Viau and parc Michel-Ménard (gymnasium Dalbé-Viau if it rains)	Everyone welcome, registration in advance or onsite starting at 11 a.m.: 514 637-0934
Painting Symposium	August 4	10 a.m. to 6 p.m.	Promenade Père Marquette	311
Lachine Half Marathon	August 18		Boul. Saint-Joseph and parc René-Lévesque	demimarathondelachine.com



USEFUL ADDRESSES

A Bureau Accès Montréal

1800 boulevard Saint-Joseph Lachine (Québec) H8S 2N4 Monday to Thursday, 8:30 a.m. to 5 p.m.

Friday, 8:30 a.m. to noon

Phone: 311 Fax: 514 634-8164 lachine@ville.montreal.qc.ca

Partially wheelchair accessible



Fully wheelchair accessible



Great for families

B Complexe Guy-Descary

2901 boul. Saint-Joseph H8S 4B7 Phone: 514 634-3471,ext. 302 and 828 Fax: 514 634-8177

Monday to Friday, 8:30 a.m. to 10 p.m. Saturday and Sunday, 8:30 a.m. to 5 p.m. (closed on Sundays during the summer)

- Maison du brasseur and Bureaux de la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social
- Entrepôt [concert and exhibition hall]
- Vieille brasserie 2801 boul. Saint-Joseph

C Martin-Lapointe Arena 183 rue des Érables H8R 1B1



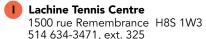
D Pierre «Pete» Morin Arena 1925 rue Saint-Antoine H8S 1V5

E Saint-Pierre Library 183 rue des Érables H8R 1B1 514 634-3471, ext. 826





H Saint-Pierre Community Centre 69 avenue Saint-Pierre H8R 1P1



J Fernand-Laplaine Centre 183 rue des Érables H8R 1B1 514 634-3471, ext. 839

K Michel-Ménard Pool Hut 1830 croissant Roy H8S 4E2 514 634-3471, ext. 331

L Kirkland Park Pool Hut 150 rue des Érables H8R 1B4 514 634-3471, ext. 832

LaSalle Park Pool Hut 475 10° Avenue H8S 3R9 514 634-3471, ext. 327

N Carignan Park Hut 4100 rue Provost H8T 3J6 514 634-3471, ext. 321

O Dixie Park Hut 257 54^e Avenue H8T 3A1 514 634-3471, ext. 322

P LaSalle Park Hut 801 rue Saint-Antoine H8S 1T5 514 634-3471, ext. 320

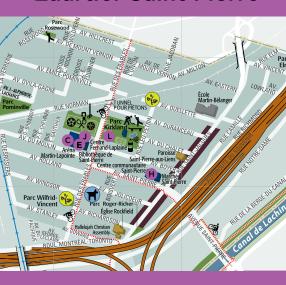
LaSalle Park Wading Pool Hut 1450 rue Remembrance 514 634-3471, ext. 319

R Lachine Museum 1 chemin du Musée H8S 4L9 514 634-3478

S Lachine Marina 1800 chemin des Iroquois H8S 4J5 514 634-0646, ext. 414

Curé-Piché Multipurpose Hall 170 15° Avenue H8S 3L9 514 634-0646, ext. 414

Quartier Saint-Pierre



Outdoor Recreational Facilities

Parks	X Balle	Basketball	●□ Bocce,croquet ● and petanque	Football	👯 Splash pad	₩ Wading pool	Pickleball	Ping-pong	lood 🗱	* Running track	Skate ramp /skate park	Soccer	X Tennis	🗞 Volleyball	Authorized Sraffiti wall
Bishop-Whelan												*			
Carignan	*											*			
Catherine- Soumillard												*			
Dalbé-Viau	*			*								*			
Dixie												*			
du Fort-Rolland															
Grovehill	*											*			
Kirkland												*			
Lakeside Academy												*			
LaSalle	*						**						**		
Meadowbrook															
Michel-Ménard															
Paterson															
Saint-Louis															

- ★ Reservation required, other rooms are available to rent in various municipal buildings. Information: 514-634-3471, ext. 828 or 302
- $\star\star$ Court reservation policies will be announced in June on lachine.ca

Health Challenge

Municipalities

Let's get fit!

Sign up from April 1 to 30, 2019 and tell your friends!

lachine.ca

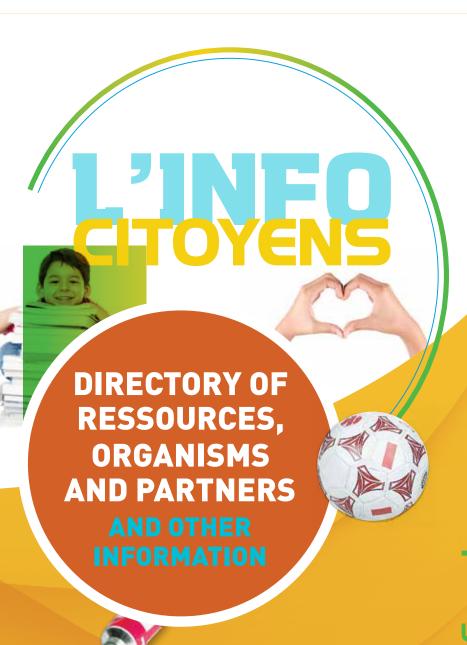




Bike Paths

Want to go walking, biking, or rollerblading? Lachine has three great paths, at parc René-Lévesque (3 km), Promenade Père-Marquette (1 km), and along Boulevard Saint-Joseph (3 km).

Stop and have a bite at one of the many picnic areas along the paths. Rollerblade rentals and lessons are available at the entrance of parc René-Lévesque.



Emergency Numbers

Police, firefighters, ambulance: 911

Info-santé (health line): 811

Neighbourhood police: 514-280-0108

Poison control: 1-800-463-5060

S.O.S. violence conjugale (domestic violence helpline):

514-873-9010 • 1 800-363-9010

Suicide Action Montréal: 514-723-4000



Notices and Alerts

Be notified in case of unexpected or emergency situations.
Sign up at www.lachine.ca

DRINKING WATER REGULATIONS (13-023)



As stated in Montreal's by-laws on the use of drinking water:

- Watering by hand is permitted throughout the city at all times, as long as it isn't raining
- Watering with a portable sprinkler or soaker hose is authorized only on odd or even dates according to street address, and only between 8 p.m. and 11 p.m., as long as it isn't raining
- Watering with an automatic system is subject to the above conditions (odd/even dates) but must take place between 3 a.m. and 6 a.m.
- New lawns and new landscaping can be watered every day for up to 15 days.
- The following equipment is prohibited: automatic watering systems that aren't equipped with moisture sensors, and air-conditioning and refrigeration units that aren't equipped with water recirculation systems

For more information: 311 - ville.montreal.gc.ca/eaudemontreal

PERMITS AND AUTHORIZATIONS

For information on permits and authorizations, contact the Borough's permits and inspections division at 514-634-3471, ext. 296, or 311, or visit lachine.ca.

Permits and authorizations are mandatory on all construction and renovation projects.

Permits and authorizations are as follows:

- o Tree felling
- o Balconies, porches, verandas
- o Outbuildings, garages, sheds
- o Certificate of special authorization
- o Demolition
- o Signs, billboards
- o Driveways
- o Commercial establishments
- o Fireplaces and stoves
- o New construction
- o Temporary occupancy of a public space
- o Pools

GARAGE SALES

This year, garage sales are allowed on the following days:

- May 18, 19, and 20 (National Patriots' Day)
- June 8 and 9
- · August 3 and 4
- September 7 and 8
- October 12, 13, and 14 (Thanksgiving)

No permit necessary.

Only organizations, associations, and other charitable institutions can hold garage sales, bazaars, and the like outside the designated days, and only with Borough authorization (311).





LIVING IN LACHINE **WITH YOUR PET**

To keep Lachine safe and enjoyable for residents and dogs:

- Keep your dog on a leash (max. 1.85 m) when you're in public; dogs weighing 20 kg or more must also wear a harness or head harness
- Make sure your dog wears its City of Montreal tags
- · Always clean up after your dog

Failure to comply with Lachine's animal regulations can result in a minimum fine of \$300.

Dog Parks

• Rue Victoria and 28° Avenue: 7 a.m. to 10 p.m. daily. This dog park is for members of Lachine's Canine Family only. Canine Family has been tasked by the city of Lachine with managing the park.

To sign up: 514-634-3471, ext. 517 or chiens.lachine.dogs@gmail.com

• Parc Roger-Richer, at Saint-Jacques and Richmond (Saint-Pierre neighbourhood): 7 a.m. to 10 p.m. daily. Free.

Rules About Dogs in Parks

As a general rule, dogs are not allowed in Lachine Borough parks and playgrounds. However there are exceptions for some parks. Check park signage.

Parks where dogs are allowed on a leash:

- o The riverside area that runs along the footpath, from the 34° Avenue dock to the western boundary of Lachine
- o Promenade du Rail between 6° Avenue and 29°, from 6 a.m. to 11 p.m.
- o Parc de La 55^e Avenue, corner of Highway 20, from 6 a.m. to 11 p.m.
- o The park on Rue Victoria at the corner of 40° Avenue, from 6 a.m. to 11 p.m.

Sector where dogs are allowed only from October 15 to April 15

Dogs are allowed from October 15 to April 15 in the riverside area along the footpath between 6e and 34e Avenue. They are not allowed in the sector from April 16 to October 14.

Questions: 311 or ville.montreal.qc.ca/animals



THANK YOU FOR YOUR COOPERATION!



Laisse et médaille

L'ÉCO-QUARTIER LACHINE

Together with Lachine Borough, GRAME is responsible for the Éco-quartier program. Contact Éco-quartier about:

- 3RV initiatives (reduce, reuse, recycle, and valorize)
- Cleanliness (neighbourhood clean-ups)
- Gardening
- Bringing nature into the city (tree distribution)

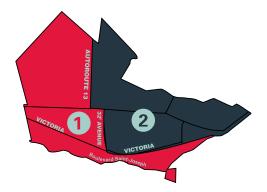
GRAME-Éco-quartier Lachine, 735 rue Notre-Dame • 514 634-7205 www.grame.org and GRAME (in French)

Hours: • Monday, Tuesday, Thursday, and Friday, 10 a.m.-4 p.m.

• Wednesday 10 a.m.-8 p.m.

Spring is here! Éco-quartier Lachine is holding neighbourhood clean-ups on the riverbank on April 22 (Earth Day). Sign up for a clean up or start your own with support from Éco-quartier: operation@grame.org 514 634-7205.

WASTE COLLECTION SCHEDULE





Organic waste



SECTOR 1: Monday before 7 a.m.

SECTOR 2: **Thursday** before 7 a.m.



SECTORS Wednesday, before 7 a.m.

Plastic bags, even biodegradable and compostable ones, are not accepted and will not be collected at any time



SECTOR 1: First Friday of the month before 7 a.m.

SECTOR 2: First Tuesday of the month before 7 a.m.



Electronics and others



SECTOR 1: Friday before 7 a.m.

SECTOR 2: Tuesday before 7 a.m



Free disposal at Écocentre LaSalle (with proof of residence and photo ID)

7272 rue Saint-Patrick. LaSalle (between Senkus and Léger)

Information:

514 872-0384 ville.montreal.qc.ca/ecocentres



More information on the collections:

311, lachine.ca and ville.montreal.qc.ca/infocollectes



Lachine Youth Council (LYC)

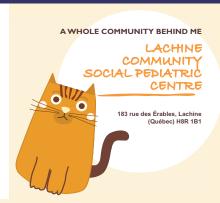
The first-ever Lachine Youth Council will give youth age 15 to 25 an opportunity to make their voices heard on municipal issues that affect them directly. LYC members will hone the skills needed to share ideas and debate effectively while gaining concrete experience in municipal life. The members of the new LYC will be announced at the May 6 meeting of the Lachine Borough Council.

For information on how to apply: lachine.ca

loisirslachine@ville.montreal.gc.ca

Lachine Community Social Pediatric Centre

A community social pediatric centre (CPSC) will open its doors this spring in Lachine's Saint-Pierre district. It will serve vulnerable families and offer a full range of services in partnership with local community and institutional providers. The approach taken by the centre will help identify and treat things like stress factors that can affect children's well-being and development.



Centre Fernand-Laplaine, 183 rue des Érables, in Saint-Pierre



Graffiti removal is available free to residents and businesses

Removing illegal graffiti is one way to help keep your community clean and beautiful. The borough can help you get rid of unsightly graffiti.

Information: 311- lachine.ca



Lachine Borough: Playing an Active Role in Urban Safetv...

CASUAL is the Borough of Lachine's urban safety action committee. Committee members work with the Borough to take action in ways that will help the people of Lachine feel safer in their community.

CASUAL's objectives include preventive action and community awareness.

For more information: c.a.s.u.a.l@hotmail.com or 514-634-3471, ext. 825.

...and Supporting Local Parents

Created by CASUAL in collaboration with partner organizations, the Triple P (Positive Parental Practices) Program offers simple, concrete tips for improving parent-child relationships. Services available through this free program include:

- Interactive talks on topics like helping children manage their emotions and build self esteem
- One-on-one meetings with a Triple P practitioner to work on behaviour issues
- Group workshops on parental strategies aimed at making day-to-day life with your children easier

Daycare for children 0-12 years is available onsite at the talks and workshops.

For more information: 514-634-3471, ext. 821

or triplep.lachine@gmail.com



FOOD AND CLOTHING BANKS

Carrefour d'entraide Lachine

1176 rue Provost

www.carrefourdentraide.org

514 634-3686, ext. 222 et 228

A sympathetic ear, referrals, second-hand clothing store, community and emergency cooking, food bank, recreational activities, popular education.

Meals on wheels

and elderly.

Central Lachine: 514 403-0511 Western Lachine: 514 637-6805 Provides hot meals for the sick, disabled,

Le Relais populaire de Lachine

740 rue Esther-Blondin 514 855-4232, ext. 9

Prepares meals for the young disadvantaged, in cooperation with the school network.

SENIORS



Associations offering services, programs, and assistance:

The Tea Pot

2901 boulevard Saint-Joseph

www.theteapot.org

514 637-5627

Educational, social, recreational, cultural, and community activities, community cooking, hot lunches, accompaniment, transportation, and home support.

Centre multi-ressources de Lachine

800 rue Sherbrooke, Suite 206

www.cmrl.ca 514 634-3658

Transportation and accompaniment, friendly calls and visits, safety check-ins, community activities, breakfast talks.

Recreational Associations (Seniors Clubs):

Club d'âge d'or de l'Annunziata

514 634-8553 Club d'âge d'or

514 634-0219

Le soleil de Lachine inc.

Club d'âge d'or Saints-Anges 514 422-1075

Club d'âge d'or

Saint-Pierre

514 639-5227 514 769-1883 **Club social Or et Argent**

514 634-8975 Le Réveil de Lachine Union des familles de Lachine 514 634-4842

800 rue Sherbrooke

Cultural, sports, and social outings and activities.

VOLUNTEERING

Volunteer West Island

1 rue de l'Église, Sainte-Anne-de-Bellevue www.volunteerwestisland.org 514 457-5445, ext. 222

Centre multi-ressources de Lachine

800 rue Sherbrooke, Suite 204 www.cmrl.ca

514 634-3658

Social Accompaniment and Mentorship

In Lachine:

750 rue Dawson, Suite111, Dorval www.volunteerwica.com

514 631-9151

CHARITY

La Guignolée de Lachine

2901 boulevard Saint-Joseph 514 634-3471, ext. 348

Annual food and coin drive for the less fortunate during the holiday season.

L'Oeuvre soupe maison (Lachine)

1170 rue Notre-Dame 514 469-9954

Provides three hot meals a week (Tuesdays. Wednesdays, and Thursdays) to the less fortunate. May to September, Registration required.

Resurrection of Our Lord/Society

of Saint Vincent de Paul 34 34e Avenue

514 637-2379 Food bank.

Société Saint-Vincent-de-Paul Saint-Pierre-aux-Liens

514 634-3471, ext. 334 (boîte vocale) Food bank for residents of Saint-Pierre.

SERVICES CLUBS

Knights of Columbus of Lachine 514 639-1776

Knights of Columbus of Saint-Pierre 514 364-3567

Lions Club of Lachine

514 637-6299

contact@clublionslachine.org

Club Optimiste Lachine inc. 514 634-9253

Royal Canadian Legion Lachine

Branch 85/90 514 637-8002

CULTURAL ASSOCIATIONS

Centre social d'aide aux immigrants (CSAI)

Lida Aghasi, Director 6201 rue Laurendeau Montréal (Québec) H4E 3X8 514 932-2953

www.centrecsai.org

A social assistance centre for immigrants and government-assisted refugees. Services and activities to help newcomers find work and adapt to life in Quebec. Help and support for asylum seekers.

Airsom Prisme

Multiethnic Community Centre 414 rue Lafleur, Suite 1-10

LaSalle

www.airsomprisme.org 514 364-0939

New arrivals, referrals, social and linguistic integration, French classes, job search and workplace integration support, parent-child activities and outings.

DIALOGUE

Concert'Action Lachine

735 rue Notre-Dame

info@concertactionlachine.com www.concertactionlachine.com

514 300-2045

Enhances cooperation between social-developmen actors; supports and coordinates the community in order to improve the lives of residents with a view to social and sustainable development. With:

- Lachine Borough's urban safety action committee (CASUAL) 514-634-3471, ext. 825
- Lachine's intercultural reflection and action group (TRAIL)
- · Housing committee
- Education committee
- · Lachine food security working group (GTSAL)
- · Dorval-Lachine 50 years-old + roundtable
- Lachine youth roundtable
- Dorval-Lachine early childhood roundtable

CULTURE

Performing Arts

Choeur Ambiance Choir

514 273-7306

Concerts Lachine

514 571-0012

Éclusiers de Lachine folk group 514 634-7526

Festival de théâtre de rue de Lachine street theatre festival

514 639-6403

Harmonie de Lachine wind band 514 636-2111

Les productions Multisens inc. 514 639-8019

Visual Arts

Painting workshop

514 634-6264

Les Pics-Bois sculpture workshop 514 634-3471, poste 310

Glass workshop 514 637-9606

Vision Photo Club

514 697-4730

Lachine Pottery Guild 514 266-7315

514 634-4459

514 637-7433

Lachine Weavers' Guild

514 453-0752 **Visual Arts Association** (Société d'Arts Visuels en Direct)

History and Heritage

Lachine Historical Society 514 634-9508

The Fur Trade at Lachine National Historic Site

Lachine Canal National Historic Site 514 283-6054

ÉCO-QUARTIER LACHINE

735 rue Notre-Dame www.grame.org 514 634-7205

GRAME is an organization that promotes environmental awareness among Lachine residents.

EDUCATION

Childcare Centres (CPEs)

CPE de Lachine 514 637-4323

Familigarde de LaSalle CPE 514 595-9955

Le Jardin des Frimousses

514 637-7733

La Petite Caserne 514 634-4787

Les Petits Pierrots 514 364-3993

Primary Schools

Catherine-Soumillard 514 855-4231

Des Berges de Lachine

514 748-4662

Jardins-des-Saints-Anges 514 855-4200

Martin-Bélanger

514 595-2057 Maple Grove

514 637-5868

Paul-Jarry 514 855-4201

Philippe-Morin

514 855-4233

Très-Saint-Sacrement

514 855-4234

Victor-Thérien 514 855-4202

Secondary Schools

Collège Sainte-Anne (private) (also a primary school and CEGEP)

514 637-3571

Collège Saint-Louis

514 855-4198

École Dalbé-Viau

514 855-4232

Lakeside Academy 514 637-2505

Vocational Training

LaSalle Centre d'éducation aux adultes, **Boileau Building**

514 855-4197

Lachine Centre de formation professionnelle Dalbé-Viau Building

514 855-4185 La Rive Building 514 855-4189

POPULAR EDUCATION. **ADVOCACY**

ACEFSOM (Association d'économie familiale du Sud-Ouest de Montréal) 6734 boulevard Monk, Montréal

www.consommateur.qc.ca/acef-som

514 362-1771

Defending individual and collective rights for a better assessment of consumer choices.

Lachine-LaSalle housing committee

426 rue Saint-Jacques logement.lachine-lasalle@videotron.ca 514 544-4294

Information and public awareness for renters in need, self-directed popular education, collective defence of rights, one-on-one support.

EMPLOYMENT SERVICES

Marguette CJE (Carrefour Jeunesse emploi) 735 rue Notre-Dame

www.cjemarquette.qc.ca 514 634-0450

and young adults age 13 to 35. Lachine CLE (Centre local d'emploi) 2740 rue Remembrance, bureau 70A

Employment programs and services for teens

514 634-2425 **Economic and Community Development** Corporation (CDEC) for LaSalle/Lachine

735 rue Notre-Dame www.cdec-lasallelachine.ca 514 469-0288

514 469-0288, ext. 236

Pointe-Claire

514 366-0660

Employment and recruitment assistance, economic development, immigration, and local initiatives budget.

Association centre-ville de Lachine 1024 rue Notre-Dame

The West Island of Montreal Chamber of Commerce 71870 boul. des Sources, Suite 106

info@ccoim.ca 514 697-4228 **Montreal South-West Chamber**

of Commerce and Industry 410 avenue Lafleur, Suite 32, LaSalle www.ccisom.ca 514 365-4575

South-West Montreal Job-Finding Club (CRE Sud-Ouest de Montréal inc.) 7625 boul. Newman, LaSalle www.cresom.com

PME MTL West Island

7300 autoroute Transcanadienne Pointe-Claire 514 426-2888

Regroupement affaires Lachine inc. (R.A.L.I.) 735 rue Notre-Dame 514 639-4881

FAMILIES

Centre jeunesse de Montréal (DPJ - child protection agency) 4675 rue Bélanger, Montréal www.centrejeunessedemontreal.gc.ca

514 593-3979

Batshaw Youth and Family Centre 191 place Frontenac, Pointe-Claire www.batshaw.gc.ca

514 935-6196 / 514 989-1885

Protection, support, and rehabilitation for child victims of abuse or negligence and for children with behavioural disorders.

Centre multi-ressources de Lachine

800 rue Sherbrooke, Suite 206

www.cmrl.ca

514 634-3658

Parent workshop on early childhood stimulation (0 to 2 years). Parent relief (6 months to 5 years). Growth and development activities (3 to 5 years). Social activities for adults.

Collective Community Services

451 de l'Église, Verdun 514 937-5351

Activities and support aimed at community development for Greater Montreal's anglophone population, with a focus on mutual assistance, sharing, and solidarity.

Fondation de la Visite

www.delavisite.org 514 329-2800

Support and home visits for pregnant women and parents of newborns.

JAME (J'apprends avec mon enfant)

1201 rue Argyle, bureau 203

www.japprendsavecmonenfant.org

514 765-7686, ext. 7017

Promoting a love of reading at home and in schools.

Big Brothers Big Sisters of West Island

www.bbbsofwi.org 514 538-6100

WOMEN

Cercle de fermières de Lachine 514 639-3788

Cercle de fermières de Saint-Pierre 514 634-3471, ext. 837

Le Parados inc.

514 637-3529

Support for women and families who are victims of domestic violence.

YOUTH

Lachine Club Zone

230 15° Avenue, Suite 100 amansour514@gmail.com Computer lab, music, games, and sports for west borough youth ages 12 to 17.

Substance abuse prevention project: Cumulus

www.projetcumulus.ca 514 634-5774

Alcoholism and drug addiction (youth and school-aged children).

Squadron 686 Lachine-Dorval

www.escadron686.com

514 634-3888

Girl Guides of Canada

www.guidesquebec.ca 514 933-5839

Summerlea Scouts

514 245-9366 514 769-5565

La Maison des Jeunes l'Escalier de Lachine inc.

560 5° Avenue

www.mdjescalier.com 514 637-0934

In Saint-Pierre:

La Caserne des Jeunes

59 avenue Saint-Pierre lacaserne@hotmail.com 514 634-3471, ext. 822

School programs and interventions, extracurricular activities for children ages 8 to 12. Homework help (by request), activities, sports, outings, cooking workshops, social work

TRAC - Street Work/Community Action

75 rue Sir-Georges-Étienne-Cartier, Suite 212 514 939-2122

T.R.A.C delivers general street-level services for people age 12–35. The organization provides ongoing support in natural settings such as streets, parks, and schools to help people who are alienated from their social setting, and connects them with appropriate resources.

PEOPLE WITH DISABILITIES

West Island Association for the Intellectually Handicapped

111 avenue Donegani, Pointe-Claire www.wiaih.qc.ca

514 694-7090

Social and cultural activities.

AVA-TIL inc. 387 40° Avenue www.avatil.org

514 634-8944

Integrated services for individuals with mild or borderline intellectual disabilities.

Club des personnes handicapées du Lac-Saint-Louis

3195 rue Remembrance 514 634-0447

Accompaniment, adapted transportation, health clinics, tax preparation clinics, snow removal, wheelchair loans, meals, computers, board games, handicrafts.

PANAM

Corporation L'Espoir

55 avenue Dupras LaSalle

www.corporationespoir.org 514 367-3757

Adapted services for those with intellectual handicaps.

HEALTH

Dorval-Lachine CLSC

1900 rue Notre-Dame 514 639-0660

Hôpital de Lachine

650 16° Avenue 514 637-2351

Lachine Community Social Pediatric Centre

Centre Fernand-Laplaine, salle 103 183 rue des Érables, Lachine

www.cpscdelachine.ca cpscdelachine@hotmail.com

MENTAL HEALTH

Groupe d'entraide Lachine 1310 rue Notre-Dame

514 639-4941

Group meals; community cooking; supervised housing; social, recreational, and sports activities.

Oméga

www.omegacenter.org 514 631-2760

Day centre, open six days a week. Activities, outings, and special events.

Projet suivi communautaire

www.projetsuivicommunautaire.com 514 366-0891

Medium- and long-term one-on-one support for adults suffering from mental illness.

PSYCHOLOGICAL SUPPORT

Alzheimer Society of Montréal

4505 Notre-Dame, Montréal www.alzheimermontreal.ca 514 369-0800

Groupe des Aidants du Sud-Ouest

Dorval, Lachine, LaSalle and Verdun 405-7475, boulevard Newman LaSalle

www.aidantssudouest.org 514 564-3061

groupedesaidantssudouest@videotron.ca A sympathetic ear, information and referrals,

psychosocial support, talks, and workshops among caregivers.

These associations provide referrals to local resources:

Agoraphobics Anonymous 514 368-0338

Al-Anon/Al-Ateen

www.al-anon-montreal.org 514 866-9803

Alcoholics Anonymous

www.aa-quebec.org 514 376-9230

Allô prof (in French)

www.alloprof.qc.ca 514 527-3726

ANEB Quebec (anorexia and bulimia)

55 rue Dupras, LaSalle www.anebquebec.com

514 630-0907

Montreal Sexual Assault Centre

www.agressionsexuelle.com

514 934-4504

Cocaine Anonymous

514 527-9999

Co-dependents Anonymous (DAA)

www.daa-quebec.org

514 990-4744

Depressed Anonymous

514 278-2130

Drugs: Help and Referrals

www.drogue-aidereference.qc.ca

514 527-2626

Emotions Anonymous

www.emotifs-anonymes.org

514 990-5886

Gai Écoute - bilingual sexual orientation and gender identity helpline

www.gai-ecoute.qc.ca

514 866-0103

Gamblers Anonymous

www.gamblersanonymous.org

514 484-6666

Kids Help Phone

1 800 668-6868

jeunessejecoute.ca

Parents Anonymous

1 800 361-5085

Narcotics Anonymous

www.naquebec.org

514 249-0555

Phobies-Zéro

www.phobies-zero.qc.ca

514 276-3105

S.O.S. violence conjugale - domestic violence helpline

sosviolenceconjugale.ca

514 873-9010

Suicide Action Montreal

www.suicideactionmontreal.org

514 723-4000

Montreal Island Seniors Roundtable

www.tcaim.org

514 286-8226

Tel-Aide

www.telaide.org

514 935-1101

Tel-Aînés

514 353-2463 Tel-Écoute

www.tel_ecoute.org

514 493-4484

Tel-Jeunes

www.teljeunes.com

1 800 263-2266

SPORTS AND RECREATION

Association "Art martial moderne" inc. (martial arts club)

www.artmartialmoderne.com

514 634-3471, ext. 355

Association de baseball amateur de Lachine inc. (amateur baseball association)

www.baseballlachine.com 514 634-3471, poste 313

Association de basketball de Lachine (basketball association)

514 601-2317

Dixie Pool Association Inc.

(in season only)

www.piscinedixiepool.com

514 637-6149

Association du hockey sur glace de Lachine inc. (ice hockey association)

www.hockeylachine.com

514 634-2471

Lachine Rowing

 $\underline{www.avironlachine.ca}$

514 639-0006

Badminton Lachine inc.

www.badmintonlachine.com 514 634-3471, poste 888

Centre de loisirs de Lachine (recreational centre)

www.centre-de-loisirs-lachine.com info@centre-de-loisirs-lachine.com 438 504-2635

- · Recreational activities for all
- Club Déclic Lachine
- · Le Phoenix de Lachine day camps

Western Lachine Recreation Centre Inc.

(in season only) www.crlo-wlrc.ca

514 637-0703

Lachine Track & Field Club

athletismelachine@videotron.ca

514 701-6009

Club de canoë de course de Lachine inc. (sprint canoe club)

www.canoelachine.com

514 634-4402

Club de croquet (croquet club)

514 634-0455

Club de curling de Lachine inc. (curling club) www.lachinecurling.com

514 637-9521

Club de natation de Lachine (2007) (swim club)

www.clubnatationlachine.com

514 307-3470

Club de patinage artistique de Lachine (figure skating club)

www.cpalachine.com

514 634-0015

Le Marquette de Lachine inc. (raquetball club) 450 619-6200

Lachine SC Soccer Club

www.lachinesoccer.com

514 639-3573

Lachine Gymnitours Club

www.gymnitours.ca

514 639-6510

Karaté-Do Lachine

calistru@videotron.ca

514 884-4899

L'École de voile de Lachine inc. (sailing school)

www.voilelachine.com

514 634-4326

514 365-7000

Les pêcheurs et chasseurs sportifs du Lac-Saint-Louis inc. (sports fishing and hunting club) 514 634-3908

NEIGHBOURHOODS

Saint-Pierre integrated urban revitalization committee

183 rue des Érables www.revitalisationsaintpierre.ca

Engages citizens, social and cultural stakeholders, and corporations. Supports activities and projects with the potential to improve resident quality of life and revitalize the neighbourhood.

Duff Court Neighbourhood Committee (COVIQ)

1830 rue Duff Court 514 634-5055

Homework help, handicrafts, family workshops, community cooking, youth activities, intercultural interventions, parent relief, outings, tax preparation clinics, second-hand clothing store (intermittent).

Canine Family of Lachine chiens.lachine.dogs@gmail.com



514 634-3471, ext. 517

Manages the dog park on rue Victoria (near 28° Avenue)

La P'tite maison du quartier Saint-Pierre 41 avenue Ouellette 514 544-1319

«Bonne boîte, bonne bouffe» fruit-and-veggie boxes, coffee 'n' conversation, second-hand clothing store, drop-in daycare, popular education workshops, and monthly community cooking sessions.

OBNL Regroupement de Lachine 735 rue Notre-Dame

Seven community organizations under the same roof.

PRIVATE BUSINESSES OFFERING RECREATION SERVICES IN LACHINE*

Cardio Plein Air

514 707-2050 www.cardiopleinair.ca

Centre musical de Lachine

L'Oreille Musclée

514 418-1511

www.loreillemusclee.com

Cubaritmo

514 639-6780

www.cubaritmo.ca

Studio Avenue Dance School

514 300-5018

www.studioavenue.ca facebook.com/studioavenue.lachine

Empire Fitness Lachine

www.studiopanache.ca

514 886-3164

Empirefitnesslachine@gmail.com

Spinning Rossi 514 910-4240

Studio Panache

514 538-6599

Swet Performance Entraînement

514 634-7938

www.swet.ca

Viveka Yoga 514 634-2200

www.viveka-yoga.com

* If you'd like to be on this list, call us at 514-634-3471, ext. 302

Greater Montréal 211: When you don't know who to turn to

Dial 211 is a service by the Greater Montréal referral centre (Centre de Référence du Grand Montréal) to fight poverty and social exclusion by referring people experiencing non-emergency social needs to frontline community resources that can help them find a way out of their difficulties.

www.211qc.ca

- Referrals to social and community resources
- Assistance provided in some 200 languages
- Available 8 a.m. to 6 p.m., 7 days a week
- Over 5,000 organizations ready to help